



Economic and Social Council

Distr.: General

7 January 2016

English only

Economic Commission for Europe

Inland Transport Committee

Working Party on the Transport of Dangerous Goods

Joint Meeting of Experts on the Regulations annexed to the European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Inland Waterways (ADN) (ADN Safety Committee)

Twenty-eighth session

Geneva, 25–29 January 2016

Item 6 of the provisional agenda

Reports of informal working groups

Report of the tenth Meeting of the Informal Working Group on Explosion Protection on Tank Vessels

Transmitted by the Central Commission for the Navigation of the Rhine¹

Corrigendum 2

¹ Distributed in German by the Central Commission for the Navigation of the Rhine under the symbol CCNR-ZKR/ADN/WP.15/AC.2/2016/21/Corr.2.

1. Page 3, paragraph 6, (a)

In the first sentence, text in brackets, insert “coupled unit” after “locks”.

2. Page 3, paragraph 6, (a), (i)

Correct to read as follows: “Surface temperatures ~~have to be below~~ shall not exceed 200 °C”.

3. Page 3, paragraph 6, (a), (ii)

Correct to read as follows: “Electrical equipment has to be of the type “limited explosion risk” (comparable to zone 2) as defined in ADN 1.2.1 whereas the surface temperature is ~~limited to~~ shall not exceed 200 °C.”

4. Page 3, paragraph 6, (a), (iii), second indent

Insert “at least” after “overpressure of”.

5. Page 4, paragraph 9

Insert “tank” before “vessels”.

6. Page 29, paragraph 5.4.3.4, second indent

Insert “installations and” before “equipment”.

7. Page 33, paragraph 7.2.3.51.4 new

In the first sentence insert “and non-electrical” after “electrical”.

8. Page 35, paragraph 7.2.4.22.2

Correct the first sentence to read as follows: “Opening of sampling outlets ~~and ullage openings and opening of the housing of the flame arrester~~ shall not be permitted except for the purpose of taking samples inspecting or cleaning empty cargo tanks.”

9. Page 39, paragraph 8.1.7.2 new

In the headline, replace “9.1.0.51” by “9.3.1.51, 9.3.2.51 or 9.3.3.51”.

In the first sentence, insert “installations” after “Such”.

In the first sentence, replace “9.3.1.50, 9.3.2.50 or 9.3.3.50” by “8.1.3.2”.

10. Page 44, paragraph 9.1.0.52.1

In the first sentence, insert “installation and” after “Electrical”.

Replace “9.1.0.12.4” by “9.1.0.12.3”.

11. Page 45, paragraph 9.1.0.53.5 new

Replace “IEC-60 245-4:1994” by “IEC-60 245-4:2011”.